

# 世界傑出華人指定用酒——首彩葡萄酒



## HANDPICKED® Collection Mornington Peninsula Chardonnay

### 首彩 珍藏 莫寧頓半島雪當莉白葡萄酒

港幣：  
**565元**  
人民幣：  
**670元**

這款葡萄酒具備了莫寧頓半島雪當莉的所有優秀特質。同時，她也是對當地風土及其年份和葡萄品種的品質表達。佳釀有着迷人的酒香：白花香，檸檬和西柚味，還有一絲水蜜桃的氣息。再加上怡人持久的酸度，如此，便成就了這樣一款充滿活力而清新的葡萄酒佳釀。

This wine has all the hall marks of a fine Mornington Peninsula Chardonnay and is a wonderful expression of terroir, vintage and variety. It has a pretty nose with aromas of white flowers, lemon and grape fruit and alluring hints of white peach. A zesty and fresh wine defined by a fine, persistent line of acidity.



## HANDPICKED® Collection Central Otago Pinot Noir

### 首彩 珍藏 中奧塔哥黑皮諾紅葡萄酒

港幣：  
**600元**  
人民幣：  
**730元**

這是一款將力量與優雅體現得淋漓盡致的葡萄酒佳釀，她有着櫻桃、香料和紅色醋栗水果的香氣，架構堅實，芬芳的口感與緊致的酸度形成美妙的平衡。佳釀的產區也是以盛產上好黑皮諾而聞名，再加上優質的2012年份，如此便產出了這樣一款帶着蓬勃漿果味道的葡萄酒佳釀。同時，這款佳釀也很好地體現出了黑皮諾的品種特色。

This wine exudes power and elegance. It has lifted cherry, spice and red currant fruit aromas and a firm structure with beautiful balance of savouriness and tight acidity. "This region is home to outstanding Pinot Noir wines. The great 2012 vintage produced wine with powerful berry flavours, expressing distinct varietal character. Perfect match for Green-lip NZ mussels or semi-spicy pork hotpot."



## HANDPICKED® No.1 --2013 Victoria Shiraz

### 首彩 臻美1號 2013維多利亞西拉紅葡萄酒

港幣：  
**3600元**  
人民幣：  
**3800元**

酒中洋溢着覆盆子與黑莓交混的迷人芬芳，同時又伴着清黑胡椒的激情和豐富的天然泥土的甜美氣息。輕品一口，可感受到成熟的覆盆子和黑莓味在口中瀰漫，十分圓潤和迷人的奶油味與法國橡木桶風味相協調。這款佳釀富有張力，優雅的單寧與新鮮的莓果風味相得益彰。酒體強勁精緻，賦予大氣，這是一款平衡性與複雜性皆具的難得佳品！

An intriguing amalgam of raspberries and blackberries, cracked black pepper and the sweet aroma of rich, organic-fuelled soil. Perfectly ripe raspberries and blackberries explode on the palate, which is round and seductive with creamy, integrated French oak acting as seasoning to the savoury notes. The wine opens up to reveal elegant fine tannins in unison with the fresh berry flavours. Powerful, refined and full of generosity, this is a wine of great balance and complexity.



## HANDPICKED® Collection Mornington Peninsula Pinot Noir

### 首彩 珍藏 莫寧頓半島黑皮諾紅葡萄酒

港幣：  
**600元**  
人民幣：  
**730元**

佳釀有着漂亮的中度寶石紅色，作為黑皮諾來講顏色已經很深了，較深的顏色同時也意味着更加濃鬱的果味。酒香中充溢着草莓和香料的氣息，口感豐富，酒體飽滿。佳釀平衡感優秀，體現出了莫寧頓半島黑皮諾的所有優良特質。花香提升了整體的口感，豐富飽滿的酒體中滿是櫻桃和香料的味，最後還有那精緻但不失緊實的單寧作為支撐。

The beautiful mid-red colour, quite dark for Pinot Noir, is indicative of the power of the fruit in this wine. There is also plenty of lifted cherry and spice aromas; a rich and full-bodied Pinot Noir. "A beautifully-balanced wine representing everything we love about Mornington Peninsula Pinot Noir. The floral lift drives the aroma and the palate is rich and full-bodied with flavours of cherries, spice and subtle but firm tannin."



## HANDPICKED® Capella Vineyard Pinot Noir

### 首彩 嘉佩樂莊園黑皮諾紅葡萄酒

港幣：  
**1880元**  
人民幣：  
**1980元**

佳釀有着迷人的鮮紅色，芬芳馥鬱，散發着明顯的莫寧頓半島黑皮諾香氣。其口感絲滑柔順，充溢着漿果的香氣。釀造該佳釀的葡萄全部採摘自首彩嘉佩樂莊園，且是選用莊園內最好的兩個地塊。佳釀在小橡木桶中發酵，在法國大桶中熟成，其中50%為新桶，熟成時間為11個月。

作為一個新秀莊園，嘉佩樂已經顯現出頂級酒莊的潛力。得益於2013年這個優秀的年份，莊園產出的葡萄亮澤而鮮美，且香氣和顏色都很濃鬱，有層次感。此款佳釀屬於首彩莊園系列的產品，該系列祇有在非常優秀的年份才會釀造。

Vibrant red in colour, this wine has a perfumed, aromatic nose that makes it easily identifiable as a Mornington Peninsula Pinot Noir. The palate is smooth and soft with load of berry fruit flavour. Capella Vineyard was harvested in early March and individual blocks were fermented separately in small open fermenters. Two outstanding blocks were chosen for this single vineyard wine. It was matured in French oak barriques, 50% new, for 11 months.

"A very young vineyard, it is already showing the hallmarks of a premium vineyard site. Blessed with fantastic vintage conditions in 2013, the fruit showed bright, youthful intensity in aroma, colour and structure. Made only in exceptional vintage years, it was exciting to make this wine in the very first year we had keys to the property."





## 首彩葡萄酒簡介：

首彩葡萄酒 (Handpicked Wines) 以“專一品牌·多國釀造”的獨特理念，通過首彩專業釀酒師團隊，精選全球最具代表性的產區和優質莊園，打造集種植、釀造、銷售為一體的全產業鏈經營模式。在全球6個國家（新西蘭、澳大利亞、意大利、法國、智利、葡萄牙）擁有5個自有莊園和16個戰略合作酒莊，堅持帶給消費者100%原產地、高品質、高性價比的進口葡萄酒。

全國熱綫：（+86）400-8800-939



微信掃一掃，了解更多信息  
www.hp-wines.com



HANDPICKED<sup>TM</sup>  
WINES  
首彩葡萄酒

Travel the world,  
One wine at a time

首彩合作伙伴：





### 首彩 奧本路莊園

Handpicked Auburn Road Vineyard

奧本路莊園位于塔斯馬尼亞北部的塔瑪谷，占地面積32公頃，是首彩新晉的涼爽氣候莊園，獨特的氣候特點使得這片土地非常適合種植雪當莉和黑皮諾。



### 首彩 袋熊河莊園

Handpicked Wombat Creek Vineyard

袋熊河莊園占地16公頃，是亞拉山谷最高的葡萄莊園之一，大部分葡萄藤齡都在26年以上。周圍風景秀麗，蕨類溝壑和森林，成為琴鳥、樹袋熊和袋鼠的美好家園。這個莊園種植着優質的雪當莉和黑皮諾。



## 首彩自有莊園



### 首彩 海寶山莊園

Handpicked Highbow Hill Vineyard

海寶山莊園位于亞拉格倫小鎮外的連綿起伏的山坡上，占地面積83公頃，是首彩目前最大的莊園。莊園被一片河谷山脉的風光所圍繞，擁有清新的空氣和開闊的視野。這個莊園種植有黑皮諾、雪當莉、赤霞珠、瑪珊和西拉。



### 首彩 嘉佩樂莊園

Handpicked Capella Vineyard

嘉佩樂莊園位于莫寧頓半島東海岸的貝頓區，占地面積18公頃，是首彩的旗艦莊園。整齊劃一的種植着的葡萄樹被如畫的湖水和豪華的花園別墅環繞，精心栽培，備受呵護。這個莊園種植了莫寧頓半島最適合的品種黑皮諾和雪當莉。



### 首彩 梧桐閣莊園

Handpicked Watunga Road Vineyard

梧桐閣莊園位于峽谷斜坡地帶的庫濃格次產區，占地面積12公頃，是首彩目前老藤齡葡萄樹種植的代表莊園之一（20世紀70年代種植）。採用幹旱作業、手工修剪，通過生物動力學作業方式提高莊園的管理技術。這個莊園種植有老藤歌海娜、西拉和赤霞珠。



### 首彩澳洲旗舰店

首彩葡萄酒首家體驗旗艦店，位于澳大利亞悉尼黃金地段，將酒行、酒吧和酒廊融為一體，內部還設有橡木桶室，帶您探尋來自世界優質產區的首彩葡萄酒奧秘。在那裏品味佳釀與美食無比愜意！

開放時間：  
周一 - 周三上午11點 - 晚上10點  
周四 - 周五上午11點 - 午夜  
周六上午10點 - 午夜  
星期日 上午10點 - 晚上10點

地址：  
新南威爾士州悉尼Chippendale，  
肯辛頓街50號（50 Kensington St, Chippendale NSW 2008）





首彩葡萄酒酒莊2015~2018年連續喜獲詹姆士·哈樂迪 (James Halliday) 先生“五星級酒莊”的好評，并位列于澳洲酒莊前100名，成功升級為“紅色五星級酒莊”。

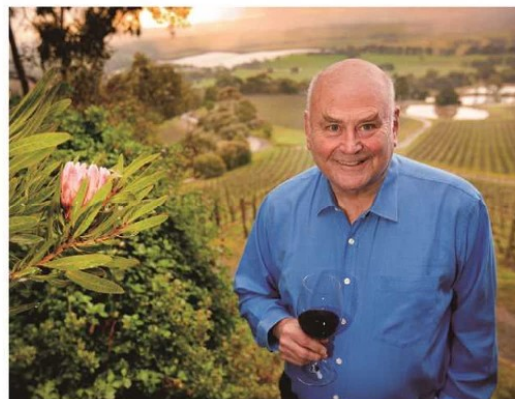
**TOP 10**  
BEST NEW WINERIES  
“IN AUSTRALIA”

5 STAR RATED  
★★★★★  
WINERY

## JAMES HALLIDAY WINE PACKAGE



## James Halliday 詹姆士·哈樂迪



詹姆士·哈樂迪 (James Halliday) 先生是世界知名、澳洲權威的葡萄酒酒評家。每年，詹姆士·哈樂迪都會在其撰寫的《澳大利亞葡萄酒指南》中發布當年澳大利亞最杰出的澳洲葡萄酒和酒莊。該書自出版以來深得全世界專業人士及葡萄酒愛好者的熱捧與信任。

在《澳大利亞葡萄酒指南》(Australian Wine Companion) 中，詹姆士建立了一套從“三星級酒莊”到“紅色五星級酒莊”由低至高的評分體系。其中紅色五星級酒莊 (★★★★★) 的評級標準為：酒莊卓越出眾，釀制的葡萄酒特色突出，是典範之作。入選條件為：至少有 2 款葡萄酒當年是 94 分 (或以上)，同時前兩年均是五星級。

## 首彩國際榮譽

